



OKRESNÁ PROKURATÚRA BRATISLAVA I
Kvetná 13, 820 05 Bratislava 2

Číslo: 3 Pv 290/22/1101-15
EEČ: 2-8-437-2023

Bratislava I 08.06.2023

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXX**
Trestný čin: prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona
Rozhodol: prokurátor Okresnej prokuratúry Bratislava I

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku ***schvaľujem zmier uzavretý medzi:***
obvineným:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
povolanie: redaktor
väzba: nie

a

poškodenými:

1. XXXXX

2. XXXXX

IČO: XXXXX
sídlo: XXXXX
právna forma: Akciová spoločnosť

Obsahom zmiernu je:

Výška nahradenej škody: 762,22 €
Výška škody, na náhradu ktorej sa obvinený zaviazal: 5.000,- €
Peňažná suma určená ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov
podľa osobitného zákona: 500,- €

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku **zastavujem trestné stíhanie obvineného**

XXXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
povolanie: redaktor
väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona
- štádium: dokonaný trestný čin
- forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

realizované policajtom 1. výjazd ODN KDI v Bratislave pod spisovou značkou KRP-183/ODN1-BA-2022

na tom skutkovom základe, že:

dňa 06.09.2022 v čase o 09:54 h sa nachádzal v Bratislave na ulici Námestie slobody v smere na ulicu Mýtna na úrovni zastávky MHD „Námestie slobody“ v osobnom motorovom vozidle továrenskej značky XXXXX evidenčného čísla BL579JK na zadnom sedadle vpravo a pri vystupovaní a otváraní pravých zadných dverí sa nepresvedčil, či nie je ohrozená bezpečnosť iných účastníkov cestnej premávky, následkom čoho došlo z nedbanlivosti k ťažkej ujme na zdraví cyklistu XXXXX SAKHAEI, nar. 06.11.1978, trvalé bytom Za stanicou 5, XXXXX, ktorý jazdil na bicykli pri pravom okraji vozovky po ulici Námestie slobody smerom na ulicu Mýtna a po náraze do otvorených dverí a následnom páde z bicykla utrpel pomliaždenie s odreninou pravého lakťa, zlomeninu hlavičky pravej ihlice a zlomeninu pravej píšťaly v oblasti vonkajšieho kĺbového výbežku pod kolenom s dobou obmedzenia obvyklého spôsobu života 70 dní

Odôvodnenie:

Poverený príslušník Krajského riaditeľstva PZ v Bratislave, Odbor dopravných nehôd – 1. výjazd uznesením pod sp. zn.. KRP-183/ODN1-BA-2022 dňa 06.09.2022 v zmysle § 199 odsek 1 Tr. por. začal trestné stíhanie a následne dňa 05.12.2022 v zmysle § 206 ods. 1 Tr. por. vzniesol obvinenie XXXXX, nar. XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1 Tr. zákona na vyššie uvedenom skutkovom základe.

Po skončení vyšetrovania poverený príslušník dňa 15.03.2023 na tunajšiu prokuratúru predložil vyšetrovací spis s návrhom na zmier.

V priebehu vyšetrovania boli vykonané výsluchy obv. XXXXX, pošk. XXXXX Sakkhaei, pošk. XXXXX a boli zabezpečené i listinné dôkazy, vzťahujúce sa k predmetnému skutku.

XXXXX v rámci prípravného konania vypovedal, pričom spáchanie skutku v plnom rozsahu priznal a oľutoval, pričom následne pred mediačný a probačným úradníkom spáchanie skutku priznal a nahradil spôsobenú škodu pošk. XXXXX Sakkhaei vo výške 5.000,- euro a poškodenej Všeobecnej zdravotnej poisťovni vo výške 762,22 euro a taktiež uhradil na účet obetiam trestných činov sumu 500,- euro.

Poškodený XXXXX Sakkhaei vo svojej výpovedi uviedol okolnosti ako došlo k spáchaniu skutku, aké zranenia utrpel a výšku škody, ktorá mu bola spôsobená. Potvrdil, že zo strany obvineného Svitoka mu bola uhradená škoda v plnej výške 5.000,- euro.

Poškodený XXXXX – splnomocnený zástupca Všeobecnej zdravotnej poisťovne sa vyjadril vo svojom výsluchu k škode, ktorá vznikla jeho poisťovni konaním obvineného a ktorá bola ustálená na sumu 762,22 euro

Prečinu ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1 Tr. zákona sa dopustí ten, kto inému z nedbanlivosti spôsobí ťažké ujmu na zdraví.

Podľa § 220 odsek 1 Tr. por., v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmieru a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,
b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a
c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú konkrétnemu adresátovi na všeobecne prospešné účely, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku, prokurátor zastaví trestné stíhanie, ak sa schváli zmier medzi obvineným a poškodeným.

Skutok, za ktorý je obvinený stíhaný má znaky vyššie uvedeného prečinu, pričom horná hranica trestu odňatia slobody ustanovená v osobitnej časti Trestného zákona je dva roky.

K osobe obvineného poukazujem na skutočnosť, že obvinený XXXXX nemá záznam v registri trestov.

Obvinený vyhlásil pri svojom výsluchu v procesnom postavení obvineného, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, pričom nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito. Obvinený poškodenému XXXXX Sakkhaei uhradil spôsobenú škodu vo výške 5.000,- euro a poškodenej Všeobecnej zdravotnej poisťovni uhradil škodu vo výške 762,22 euro. Následne obvinený s poškodeným dňa 22.05.2023 uzavreli zmluvu, v ktorom sa dohodli o určení sumy na všeobecne prospešné účely vo výške 500,- euro. Uvedenú sumu 500,- euro obvinený dňa 19.05.2023 poukázal na účet Okresnej prokuratúry XXXXX I. Súčasne s ďalšími podkladmi bol tunajšej prokuratúre predložený aj písomný súhlas obvineného a písomný súhlas poškodených so schválením zmluvy.

Zo zabezpečených dôkazov je zrejmé, že uvedený skutok, za ktorý je obvinený trestne stíhaný bol jednorázovým excesom, následok ktorého bol odstránený a to uhradením škody poškodenej vo výške 5.000,- euro a vo výške 762,22 euro. Obvinený je riadne zamestnaný a doposiaľ nebol súdne trestaný. Sumu 500,- euro možno považovať za dostatočne primeranú, pričom jej výška splní zároveň aj „kvázi sankčný charakter“ pri tomto druhu odklonu od klasického trestného konania ukončeného rozhodnutím súdu, ako dôsledok za spáchaný skutok.

Vychádzajúc z uvedených skutočností možno rozhodnutie o schválení zmluvy a zastavení trestného stíhania obvineného XXXXX považovať za dostačujúce.

Nadobudnutím právoplatnosti uznesenia o schválení zmluvy a zastavení trestného stíhania nastávajú účinky podľa § 9 odsek 1 písmeno e) Trestného poriadku, čo znamená, že XXXXX už za tento skutok nebude možné trestne stíhať, pokiaľ nebude toto rozhodnutie v predpísanom konaní zrušené.

Len čo sa stane vykonateľným toto uznesenie, prokurátorka zabezpečí, aby peňažná suma určená obvineným na všeobecne prospešné účely bola poukázaná adresátom uvedeným v rozhodnutí.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Ladislav Sloboda
prokurátor